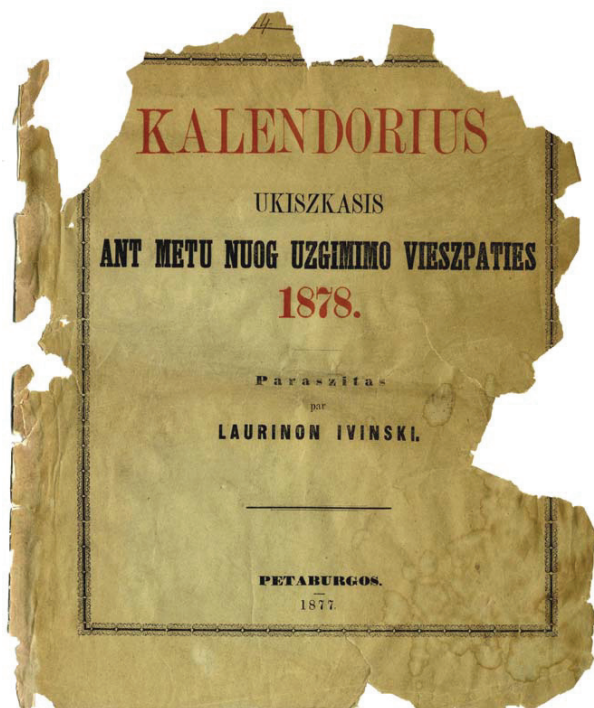


Российская национальная библиотека
Санкт-Петербургский государственный университет

Календари народов Балтии и Санкт-Петербург (1851–1917)



Каталог выставки
18.11.2009

Санкт-Петербург, 2009

Календари народов Балтии и Санкт-Петербург (1851–1917). Каталог выставки / Российская национальная библиотека, Санкт-Петербургский государственный университет; составители А. В. Андронов, Э. Андропова. — Санкт-Петербург, 2009. — 15 с.

Выставка открыта 18 ноября 2009 года
на 1-м этаже Нового здания РНБ
(Московский пр. 165, корп. 2)

Выставку подготовили:

Алексей Викторович Андронов (СПбГУ)
Эверита Андропова (СПбГУ, Латвийский университет)
Нина Ивановна Бахолдина (РНБ)
Елена Александровна Романенко (РНБ)

Предисловие

Настоящий каталог знакомит с разделом книжно-иллюстративной выставки «Многонациональная столица: Свой устав в большом городе», посвящённым книжным календарям на языках народов Балтии. Идея выставки, приуроченной к Международному Дню толерантности и 20-летию возрождения национально-культурного движения в Петербурге, принадлежит президенту Санкт-Петербургского Дома национальных культур Т. М. Смирновой. Как и большая часть представленных на выставке материалов, балтийские календари хранятся в Отделе национальных литератур РНБ, профилем которого являются издания на неславянских языках России, СНГ и Балтии (<http://www.nlr.ru/coll/onl/>).

Столь популярные у народов Балтии книжные календари были в дореволюционной России одним из основных средств разностороннего просвещения широких слоёв населения — они знакомили с событиями светской и духовной жизни, предоставляли информацию энциклопедического и общественно-политического характера, сообщали статистические сведения, печатали научно-популярные статьи, исторические очерки, беллетристические произведения, давали практические советы по вопросам домоводства, сельского хозяйства, медицине, широко размещали рекламу. Зачастую такие календари были единственными книгами (наряду с молитвенниками и Библией) в домашних библиотеках.

На выставке экспонируются календари Петербургских латышей (в частности латгальцев), литовцев и эстонцев, опубликованные до 1917 года. Представлены самые разнообразные виды календарей: общие и отраслевые, юмористические и духовные, иллюстрированные, настенные, адресные и так называемые «десятикопеечные», которые были доступны широкому кругу читателей.

Списки календарей составлены на основании фундаментальных указателей национальной библиографии Латвии, Литвы и Эстонии^{*}: отобраны календари, изданные или напечатанные в Санкт-Петербурге — Петрограде, выпускавшиеся местными латышскими, литовскими и эстонскими национальными организациями, обществами, церковными приходами, а также те, в названии которых есть слово Петербург. Календари сгруппированы по языкам и располагаются в хронологическом порядке (при этом указывается не год издания, а год, которому посвящён календарь), внутри одного года — по алфавиту названий. Экспонируется первый из имеющихся в фонде выпусков календаря. Названия в каталоге записаны в современной орфографии. Для каждого экземпляра приводится позиция библиографического указателя и шифр РНБ, сообщаются сведения о периоде издания, месте публикации (если не это Петербург). Наиболее интересные календари снабжены краткими культурно-историческими комментариями.

Наибольшую активность в издании календарей проявили латыши: за рассматриваемый период вышло 20 раз-

^{*} LK — Latviešu kalendāri: 1758–1919. D. 1–3. Rīga, 2004

LB 2 — Lietuvos TSR bibliografija. T. 2: 1862–1904. Vilnius, 1985–1989

LB 3 — Lietuvos bibliografija. T. 3: 1905–1917. Vilnius, 2006

ER 2 — Eestikeelne raamat 1851–1900. Tallinn, 1995

ER 3 — Eestikeelne raamat 1901–1917. Tallinn, 1993

личных латышских календарей, 11 эстонских, 8 литовских и 3 латгальских (к сожалению, не все из них представлены в фондах РНБ, но имеются и такие, единственный экземпляр которых сохранился как раз в нашей библиотеке).

Первыми в Петербурге были латышский и эстонский календари на 1851 год, напечатанные в одной типографии и весьма похожие по оформлению и содержанию. Публикации литовских и латгальских календарей препятствовал запрет использования литовско-польского алфавита в так называемом Северо-Западном крае (1865–1904 гг.). Первый литовский календарь в Петербурге — на 1878 год — был, тем не менее, опубликован Л. Ивинским легально. Интересное явление представляют связанные запретом печати контрафактные экземпляры литовского «Хозяйственного календаря» (на 1898–1904 гг.) — в части его тиража как место издания на титульном листе был указан Петербург (на самом деле этот календарь печатался за границей, в Тильзите). В столице Ф. Кемпом издавался и первый после отмены запрета печати латгальский календарь «Даугава» (1905–1914; в Петербурге вышли выпуски 1906–1908 гг.).

Книжные календари представляют интерес во многих отношениях — и как свидетели исторических событий, и как факты литературы, и как произведения искусства. Надеемся, что наш каталог сможет способствовать их более внимательному изучению.

Латышские календари

- 1. Latviešu kalenderis uz to 1851. gadu** [LK: 1306]
Латышский календарь Латыш/3-17858
— первый в Петербурге изданный латышский календарь; напечатан в той же типографии Вингебера, что и первый эстонский (см. с. 13), оба календаря похожи по оформлению и содержанию; выходил под разными названиями до 1915 г., в Петербурге в 1851–1854 гг., позже — в Риге.
- 2. Baltijas gruntnieku, saimnieku, pagastu valdību u. c. kalendārs 1879. gadam** [LK: 164]
Календарь землевладельцев, хозяев, волостных управлений и др. Латыш/3-13637
— знаменитая работа латышского поэта Аусеклиса, послужившая образцом для многих позднейших календарей; интересен опыт введения в календарь новых имён, созданных автором на балтийском материале, вместо традиционных христианских.
- 3. Pēterburgas kalenderis uz 1889. gadu** [LK: 1685]
Петербургский календарь Латыш/2-26495
— издание прихода латышской церкви Христа Спасителя; вышли выпуски на 1889 и 1890 г.; особое внимание календарь уделял жизни латышских колоний в России.
- 4. Kalendārs Lutera ticīgiem bērniem Krievijā 1896. gadā** [LK: 1155]
Календарь для детей лютеранской веры в России Латыш/2-5632
— выходил с 1896 по 1915 г., но в Петербурге издан лишь выпуск 1896 г.

5. **Latviešu tirdzniecības un rūpniecības kalendārs 1900. gadam** [LK: 1464]
Латыш/3-17809
Латышский торгово-промышленный календарь
6. **Latviešu strādnieku kalendārs 1907. gadam** [LK: 1420]
Латыш/3-18041a
Календарь латышских рабочих
— первый выпуск календаря (1906 г.) вышел в Сомервиле (США), второй (1907 г.) — в Риге (но печатался в Петербурге), третий (1908 г.) — в Петербурге.
7. **„Pēterburgas Atbalsis“: Kalendārs 1907. gadam** [LK: 1671]
Латыш/2-5655
Календарь газеты «Петербургас Атбалсис» ‘Петербургские Отголоски’
8. **Pēterburgas kalendārs 1907. g.** [LK: 1672]
Петербургский календарь Латыш/2-5593
— выходил с 1906 по 1918 г.
9. **J. Raiņa virpuļa kalendārs 1907. gadam** [LK: 1834]
Календарь Я. Райниса «Вирпулис» ‘Вихрь’ —
— календарь известного латышского поэта (вышли выпуски на 1907 и 1908 г.), в литературной части которого публиковались его сатирические и юмористические работы и переводы.
10. **Ilustrēts Pēterburgas Zobgala kalendārs 1908. gadam** [LK: 455]
Латыш/3-8306
Иллюстрированный петербургский календарь Зубоскала
— «Зобгалис» — типичное название латышских сатирических и юмористических календарей.

- 11. Pēterburgas latviešu tautas kalendārs, 1909** [LK: 1687]
Латыш/4-1134
Петербургский латышский народный календарь
- 12. Liel-Auces draudzes kalendārs 1910. g.** [LK: 1528]
Латыш/3-18019
Приходской календарь Лиелауце
— выходил с 1909 по 1915 г. (позднейшее название „Draudzes kalendārs“), но в Петербурге напечатан лишь выпуск 1910 г.
- 13. Piektais ritenis: Nopietnība un joki: Kalendārs, 1913** [LK: 1696]
—
Пятое колесо: Серьёзность и шутки: Календарь
— вышло два выпуска: первый издан в Петербурге, второй (на 1914 г.) — в Риге.
- 14. Bēgļu kalendārs 1916. gadam** [LK: 261]
Латыш/3-3946
Календарь беженцев
— издание Латышского центрального комитета по оказанию помощи беженцам (1916–1917 гг.)
- 15. Evaņģēliskais Bībeles kalendārs priekš 1916. gada** [LK: 382]
Латыш/1–3274
Евангелический библейский календарь
— единственный сохранившийся экземпляр (unicum РНБ); согласно титульному листу, 1916 год был третьим годом издания этого календаря.
- 16. Jaunais Jeruzalemes kalendārs 1916. g.** [LK: 746]
Латыш/2-5597
Новый иерусалимский календарь
— календарь выходил с 1909 по 1918 г., но лишь выпуск 1916 г. издан в Петрограде.

17. а) **Kalendārs 1916. g.** [LK: 1132]
Календарь —

б) **Mazais tautas kalendārs 1916. g.** [LK: 1605]
Малый народный календарь —

в) **Petrogradas tēvijas kalendārs 1916. g.** [LK: 1669₍₂₎]
Петроградский отечественный календарь Латыш/3-17996

г) **Zinātniskais kalendārs 1916. g.** [LK: 2484]
Научный календарь —

— календарная часть этих четырёх изданий (судя по библиографическому описанию, так как в РНБ представлен лишь один экземпляр) практически идентична, все они печатались в петроградской типографии Никанорова; различаются титульные листы и обложки, а также следующие за календарной частью разделы; «Малый народный календарь» выходил также на 1917 и 1918 г., «Научный календарь» — на 1914 г. (в Риге).

18. **Avota kalendārs uz 1917. gadu** [LK: 97]
Календарь «Авотс» ('Родник') Латыш/3-5455

— издателем первого выпуска был Кружок курляндцев, второго (на 1918 г.) — Кружок поборников христианской литературы «Jaunais Rīts» 'Новое утро'.

19. **Jaunais tēvijas kalendārs 1917. gadam** [LK: 827₍₄₎]
Новый отечественный календарь Латыш/3-4098

— напечатан в Петрограде, в типографии Эд. Мекса (место издания не указано).

20. **Vecais Zobgaļa kalendārs 1917. g.** [LK: 2072]
Старый календарь Зубоскала —

— место издания не указано; лишь обложка напечатана в Петрограде, сам же текст — в Цесисе.

Латгальские календари

1. **Daugava: Latvyskais kalendars uz 1907. godu** [LK: 295]
Даугава: Латышский календарь Латыш/3-4577

— первый после отмены запрета печати латгальский календарь, издававшийся виднейшим деятелем национального пробуждения Ф. Кемпом (1905–1914 гг.); в Петербурге вышли выпуски 1906–1908 гг., в 1909, 1911 гг. издавался в Двинске (Даугавпилсе), в 1910, 1913, 1914 гг. — в Резекне, в 1912 — в Риге (место издания первого выпуска не указано; выпуск 1911 г. напечатан в Петербурге).

2. **Dryvas kalendars 1915. godam** [LK: 330]
Календарь газеты «Дрыва» Латыш/3-3879

— календарь издавался стараниями братьев Казимира и Антона Скрынд — активных деятелей латгальской культуры, публицистов. Казимир — священник и просветитель — был редактором и издателем крупнейшей латгальской газеты «Дрыва», а Антон, врач по профессии, редактором календаря. Опубликованы выпуски на 1914–1918 гг. (последний выпуск вышел в Резекне).

**3. Aglyuna: Draudzes kalendars
1917. godam**

[LK: 1]
Латыш/2-6728

Аглона: Приходской календарь

— напечатан в Петрограде, в «Литовской типографии».

Литовские календари

**1. Kalendorius ūkiškasis ant metų
nuog užgimimo Viešpaties 1878**

[LB 2: 1260]
Литов/4-477

Хозяйственный календарь

— знаменитый календарь известного литовского просветителя Л. Ивинскиса, добившегося издания единственного выпуска, несмотря на действовавший запрет печати.

2. Ūkiškasis kalendorius ant 1900 metų

[LB 2: 3564k]
Литов/2-4950

Хозяйственный календарь

— контрафактный экземпляр (на титульном листе ложное место издания — Петербург) календаря, выходившего в Тильзите (1892–1894, 1998–1905).

Ср. другой контрафактный экземпляр этого же календаря (с ложным местом издания — Вильнюс):

а) Ūkiškasis kalendorius ant 1900 metų

[LB 2: 3562k]
Литов/3-4951

Иногда место издания просто умалчивалось:

б) Ūkiškasis kalendorius ant 1901 metų

[LB 2: 3565]
Литов/2-4949

Истинное место было указано лишь в последнем выпуске календаря, вышедшем после отмены запрета печати:

- в) **Ūkiškasis kalendorius ant 1905 metų** [LB 2: 3571]
Литов/2-4949
- Ср. одноименный календарь на кириллице, изданный в Сувалках:
- г) **Укишкасис календорюс 1902 метамс** [LB 2: 1055]
Литов/3-4303
3. **Lietuvių ūkininkų kalendorius ant metų 1905** [LB 2: 398]
Литов/2-5398
Календарь для литовских крестьян
— составлен известным деятелем национального пробуждения, основателем литовской библиографии С. Балтрамайтисом.
4. **Metraštis, arba Kalendorius 1905 metams** [LB 3: 2853]
Летопись, или Календарь Литов/3-4235
— издание Санкт-Петербургского литовско-жмудского благотворительного общества (вышло 2 выпуска: на 1905 и 1906 г.).
5. **Petrogrado kalendorius: 1916 metai** [LB 3: 3342]
Петроградский календарь Литов/3-4337
— издание Литовского общества по оказанию помощи пострадавшим от войны.
6. а) **[Mūsų] Kalendorius 1917 metams** [LB 3: 1757]
[Наш] Календарь Литов/2-5425
- б) **[Pabėgėlių] Kalendorius 1917 metams** [LB 3: 1759]
Календарь [беженцев] Литов/2-5427

**в) [Kalbažinystès] Kalendorius
1917 metams**

[LB 3: 1760]
Литов/2-5429

[Языковедческий] Календарь

— календарные части этих трёх петроградских изданий книжного магазина Л. Яковича (большинство книг публиковавшего в Риге) практически одинаковы; различаются приплетённые к ним литературные приложения и названия на обложках (приведены в квадратных скобках).

**7. „Lietuvių balso“ sieninis mėnesinis
nuplėšiamas 1917 m. kalendorius**

[LB 3: 2450]

*Настенный месячный отрывной
календарь газеты «Летувю балсас»
'Голос литовцев'*

— экземпляры этого издания неизвестны.

8. Lietuvių kalendorius 1917 metams
Литовский календарь

[LB 3: 2481]
Литов/2-5387

Эстонские календари

1. Eesti rahva kalender se 1851. aasta peale
Эстонский народный календарь

[ER 2: 547]
Эст/3-20

— первый в Петербурге изданный эстонский календарь, православный; напечатан в той же типографии Вингебера, что и первый латышский календарь (см. с. 6), оба календаря похожи по оформлению и содержанию; выходил до 1868 г., в Петербурге в 1851–1854 гг., позже — в Риге.

2. **Peterburgi eesti kalender 1880** [ER 2: 3481]
Петербургский эстонский календарь —
 — экземпляры этого издания неизвестны.
3. **Eesti Peterburi kalender 1898. aasta jaoks** [ER 2: 507]
Эстонский петербургский календарь Эст/2-13
4. **Peterburi eesti tähtraamat 1899. aasta jaoks** [ER 2: 3488]
Петербургский эстонский месяцеслов Эст/2-63
 — содержит названия и адреса эстонских учреждений (предприятий, школ, обществ и др.) в Петербурге и окрестностях; вышло 3 выпуска этого календаря (на 1899, 1900 и 1901 г.).
5. **Uus Peterburi kalender. 1908** [ER 3: 6540]
Новый петербургский календарь Эст/2-136
 — вышло 2 выпуска этого календаря (на 1908 и 1909 г.); издавался в Таллине.
6. **Peterburi Eesti adress-kalender 1909. aasta jaoks** [ER 3: 4166]
Петербургский эстонский адресный календарь Эст/2-134
 — важный источник информации об эстонцах и эстонских обществах Петербурга; выходил до 1914 г.
7. **Külvaja: Rahva-tähtraamat 1910. a. p.** [ER 3: 2829]
Сеятель: Народный месяцеслов Эст/3-22
 — издавался Петербургским обществом эстонских студентов до 1913 г.

- 8. Uus Külvaja rahva-tähtraamat 1911. a. p.** [ER 3: 6524]
Эст/2-135
Новый народный месяцеслов Сеятеля
— издан Петербургским обществом эстонских студентов.
- 9. Ühiselu tähtraamat. 1911. a.** [ER 3: 7236]
Эст/3-23
Месяцеслов издательства «Юхисэлу»
— издавался петербургским филиалом издательства «Ühiselu» ‘Общежитие’, печатался в Таллине (1911–1914), Петрограде (1915) и Нарве (1916–1917).
Как приложение к публикуемым издательством газетам в 1913–1915 гг. выходил и другой календарь:
- а) „Ühiselu“ kalender 1913. aasta peale** [ER 3: 7232]
Эст/2-76
— этот выпуск был приложением к газетам «Tallinna Teataja» ‘Таллинский рабочий’, «Tallinna Uudiste» ‘Таллинские новости’, «Meie Elu» ‘Наша жизнь’ и «Peterburi Teataja» ‘Петербургский рабочий’.
- 10. Tulus tähtraamat 1915** [ER 3: 6288]
Эст/2-160
Полезный месяцеслов
— издан Петербургским обществом эстонских студентов.
- 11. Väike Petrogradi kalender 1915. aasta jaoks** [ER 3: 7094]
Эст/2-89
Малый петроградский календарь
— издан в Таллине Петербургским обществом эстонских студентов.

